

# El Eco de Navarra

DIARIO INDEPENDIENTE.—DOS EDICIONES

SUSCRIPCIÓN PARA PAMPLONA

Un mes . . . . . 1,25 pesetas  
 Tres meses . . . . . 3,50 »  
 Seis meses . . . . . 6,75 »  
 Doce meses . . . . . 12,50 »

ULTRAMAR

Seis meses . . . . . 15 pesetas.  
 Doce meses . . . . . 25 »

PAGO ADELANTADO

SUSCRIPCIÓN PARA FUERA DE PAMPLONA

Tres meses . . . . . 4 pesetas.  
 Seis meses . . . . . 7,50 »  
 Nueve meses . . . . . 12 »  
 Doce meses . . . . . 14 »

EXTRANJERO

Tres meses . . . . . 11,75 peseta  
 Seis meses . . . . . 25 »

PAGO ADELANTADO

La devolución del periódico por los suscriptores de fuera de la capital indica que continúa el abono

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES  
Teléfono, número 7.

Redacción, Administración e Imprenta, Paseo de Valencia, 36, bajos, y calle de San Gregorio, 25.

## La guerra en Filipinas

Una revista marítima de autoridad universalmente reconocida, *Le Yacht* publica un estudio crítico acerca de la batalla de Cavite. Prescindiendo de la descripción del combate, que es ya muy conocido, publicaremos algunas de las consideraciones que hace la revista inglesa.

«Duró el combate hora y media, detalle que honra a la marina española, dada la enorme superioridad del enemigo, que empleó en su ataque granadas cargadas con explosivos. Recordamos que bastó media hora al almirante Courbet para incendiar y echar a pique en Fouchou once buques de la escuadra china, apoyados, como la escuadra española por baterías de tierra y baterías flotantes montadas en juncos, y hay que advertir que los proyectiles no tenían más carga que pólvora, y que el calibre del cañón revólver de 37 milímetros, no aparta los buques otra ertería de tiro rápido; venían los buques otros de tiro rápido; así es que no puede menos de causar admiración la heroica resistencia del almirante Montojo y de las bravas dotaciones de los buques de su escuadra.

«Creemos, sin embargo, que podía haberse evitado este desastroso resultado, de esperar, al aceptar el combate, si desarmados los buques y al abrigo de un ataque del enemigo, se hubiesen montado los cañones en los fuertes de tierra, y desde ellos batir la escuadra.

«Desde luego convenimos en que esta táctica no es simpática para los marinos; pero, de haberla seguido, probablemente la escuadra enemiga se hubiera mantenido alejada y se hubiese evitado el bombardeo y el desánimo y pérdida de prestigio que acompañan siempre al desastre.

«Los que sostienen que desde el momento que una escuadra está a flote jamás debe rehusar un combate, y que tanto buques como dotaciones, deben resistir hasta hundirse, sostienen una opinión muy respetable, con la cual hay que convenir que no todos debemos estar conformes. Pensar de esa manera equivale a erigir en principio la derrota gloriosa. El almirante Courbet opinaba que empresa que debía terminar por glorioso que el desastre resultase, a lo que evitarlo a toda costa. Pues qué, puede decirse de la conducta de los marinos rusos al desarmar sus buques después de la batalla de Anna y montar sus cañones en las baterías de Sebastopol, obligándonos también a desembarcar cañones y marinos cuyo concurso juzgo indispensable el general en jefe?

«Es posible dudar que los marinos rusos y las baterías que montaron no contribuyeron en gran parte a rechazar el duro ataque realizado en octubre del 84 por las flotas aliadas y a la continuación de aquel sitio tan largo como penoso? Ciertamente que habría sido muy glorioso para todos ellos aceptar un combate desigual y resistir hasta ver sus buques a pique ó desahucados; pero opino que de aquella manera prestaron a su país mayores y más positivos servicios que sucumbiendo en su elemento para mantener el honor del pabellón de la marina rusa.

«A los marinos rusos se debe también que las defensas de Cronstadt, consideradas inexpugnables por los almirantes francés é inglés, no fuesen ni atacadas.

«Y, por último, en Petropoulski las compañías de desembarco francesas é inglesas fueron rechazadas por los marinos y no por la escuadra, refugiada en la Manche de Tartarie y después en el río Amour, y que los 14 buques aliados no llegaron a descubrir.

«La misma táctica siguió Alemania en el 70 y los rusos en el 77, y sin embargo, el valor de los marinos de las escuadras alemana y rusa jamás se puso en duda.

«Los rusos, que rechazaron cuantas veces se presentó el combate de la escuadra, se distinguieron en ataques atrevidos más de una vez, coronados por el éxito, ataques que llevaron a cabo en buques pequeños con torpedos.

«Al recordar éstos hechos, no podemos menos de manifestar la extrañeza con que vemos la falta de torpederos, tanto en Filipinas como en Cuba. En la Habana habrían de jugar papel

importantísimo, y habrían de ser peligrosos para la escuadra de bloqueo.

«En último caso, podían haberse habilitado lanchas de vapor con tubos lanza torpedos. Es una deficiencia que venimos observando en la defensa, y que creemos había de dar excelente resultado, dado el carácter resuelto y valor legendario de los marinos de España.

«De este hecho deducimos que las colonias lejanas deben de estar dotadas de antemano de torpederos.

«Después que la guerra está declarada, es tarde ya para atravesar el Océano con estos diminutos barcos.

«Observamos también que únicamente los americanos hacen presas en los buques de comercio. El corso puede proporcionar al comercio americano pérdidas considerables, para probarlo basta recordar que la indemnización pagada por Inglaterra a los Estados Unidos alcanzó 75 millones de francos, por el solo hecho de haber salido el «Alabama» de los astilleros ingleses. Durante la guerra de secesión, 800.000 toneladas, que representan los buques mejores fueron vendidos al extranjero. Hoy alcanza el seguro de la marina mercante americana próximamente, a seiscientos millones de francos. ¿No es suficiente este dato para justificar el armamento de cruceros auxiliares y despacheros para todos los mares del globo, en espera del gran combate naval que ha de verificarse en un punto del Océano imposible hoy de fijar?

### Han fallecido:

En Tafalla, doña Justa Isura Moreno, doña Lorenza Marco Alzorriz y doña Ruperta Lasaya Garcés.  
 En Fálces, doña Mónica Mendivil.  
 R. I. P.

## Carta de un Alcalde

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

Muy Sr. mío y de mi consideración: Muy mucho siento molestar a V. pero no puedo menos de hacerlo así, por la circunstancia especial en que me hallo:

«Es el caso que a consecuencia de no haber tomado las cédulas personales en este Ayuntamiento en estos 5 años ó sea desde la manifestación genuina de esta provincia en defensa de sus invulnerables y sacrosantos derechos forales, he sido procesado por desobediencia; desobediencia que yo no veo, puesto que el que suscribe cree no tiene obligación de someterse a ese impuesto de cédulas, sin vulnerar sus privilegios forales; pues considerando el caso puramente administrativo el suscriptor está en la persuasión que a la Excm. Diputación toca resolverlo así como otros Ayuntamientos que se hallan conminados por el mismo concepto. A fin pues de que se haga pública la causa por la que he sido colocado en tal situación y en la que se hallan otros muchos Ayuntamientos, no por desobediencia a ninguna autoridad antes por el contrario, por no faltar en lo más mínimo a sus inquebrantables leyes administrativas ruega a V. se digno ordenar la inserción de esta carta en el digno periódico que con el aplauso general dirige.

Dándole anticipadas gracias queda suyo a fmo. S. S. q. b. s. m.

El Alcalde procesado.—José Elizalde.  
 Vallé Elorz a 21 de Mayo de 1898.

## LA BOLSA

Muy satisfactorio es el resultado que ofrece la cotización en la última semana. Todos los valores se hallan en alza importante, y más que los otros el amortizable, las Aduanas y las Filipinas.

«Los valores mercantiles han seguido el mismo rumbo, lo cual completa la mejora del crédito en términos que no podía esperarse en las presentes circunstancias, sin que haya ocurrido ningún hecho que conduzca a la finalidad de la guerra, causó perturbadora del mercado bursátil.

no os podemos dar mejor noticia... Las gentes de los tercios y los escolares han hecho tanto ruido, que se podía esperar alguna buena revuelta.

«Esta vez hubiese saltado el impuesto, es claro... Ya había yo tomado mis medidas para que el palacio del intendente Flessalles fuese atacado en regla desde el principio... Pero han hecho tantos folletos por M. de La Chatolais, tantos escritos contra los jesuitas y tantas canciones contra los miembros del Parlamento, que no han podido resistir las órdenes del rey... Cuando se hacen tantos libros y tantas canciones, se pierde la ocasión de hacer otra cosa... La ocasión ha pasado... El rey puede tomar la torre Saint-Pierre y llevarla a París; sin que los ciudadanos y los nobles de la buena ciudad de Rennes se atrevan a sacar su espada de la vaina.

«Es como en Vitrá, dijo Pregon.  
 «Es como en Fougeres, dijo Felipe.  
 «Es como en Chateau-Bourg, añadió Lorenzo, gritan, disputan, y esto es todo.  
 «Si ese diablo de Kerizart estuviese aquí, dijo el viejo, nos daría algún medio para salir de apuros!  
 «Se hace pagar muy caros los consejos que dá, murmuró Lorenzo.  
 «Bah! dijo Pregon.—Es un alegre compañero, valiente como su espada y que

Es de notar que esta buena disposición de los especuladores se ha engendrado en Madrid, puesto que, a diferencia de lo que otras veces ocurre, no la impulsan los cambios del extranjero, donde en los últimos días se ha mantenido flojo el exterior.

«¿Qué motiva el alza? Difícil es averiguarlo con exactitud, porque las opiniones se hallan divididas.

«Unos cotizan ilusiones y esperanzas en el triunfo de nuestras armas, alimentadas por el éxito tan justamente aplaudido del viaje de nuestra escuadra, mientras todo se convierte en dificultades para los Estados Unidos.

«Otros fundan en estos hechos y en la tendencia dominante en el nuevo Gobierno la posibilidad de llegar en término relativamente breve a la paz, mediante algún arreglo.

«Esto último parece que es muy prematuro, dada la situación de la campaña y la opinión del país; pero si no se funda en esto y en el propósito laudable, aunque no del todo justificado en el instante de elevar el crédito, no es fácil de explicar el alza ni se la puede considerar con la firmeza que fuera de desear.

«La lentitud de la guerra supone gastos enormes, contracción de nuevas deudas, aumento de obligaciones anuales y difícil la liquidación. Sería natural que esta perspectiva no animase el alza de los valores y menos aun cuando no se sabe a qué medios se acudiría para reforzar los ingresos, pues la entrada del señor Gamazo en el Gobierno y las reservas que hizo le suponen en actitud contraria al recargo sobre las contribuciones y favorable al impuesto a la renta, si no de presente, por lo menos para después de emitir el empréstito.

«Se hallan, por consiguiente, sin despejar las incógnitas de la guerra y de la Hacienda, y esto justificaría que los hombres de negocios se mantuvieran a la expectativa y solo se elevaran los fondos de un modo prudente. Y como resulta que el alza es importante y la especulación se ha lanzado al alza, si bien es de aplaudir el esfuerzo, no se puede tener confianza completa en su firmeza.

«Los cambios sobre el extranjero volvieron a elevarse, apesar de la gran reserva que tiene el Banco en poder de sus corresponsales en París y Londres; pero de todos modos, no se ha llegado al precio que alcanzó ni mucho menos, y esto es una ventaja positiva.

«He aquí el resultado que ofrece la cotización comparada:

VALORES PÚBLICOS.	Alza	Baja
4 por 100 interior . . . . .	2,40	»
4 por 100 exterior . . . . .	1,40	»
4 por 100 amortizable . . . . .	6,10	»
Billetes de Cuba 1886 . . . . .	5,45	»
Idem 1890 . . . . .	2,95	»
Obligaciones de Aduanas . . . . .	6,45	»
Idem de Filipinas . . . . .	8,75	»
Banco de España . . . . .	21,50	»
Compañía de Tabacos . . . . .	11,00	»
Cambios		
Londres . . . . .	2,40	»
París . . . . .	7,00	»

## NUESTRAS CARTAS

### De Cortes

22 de Mayo de 1898.

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

Muy Sr. mío: Muy elocuente estuvo el día de la Ascension nuestro ilustrado Párroco don Cenon Campos al pronunciar desde el presbiterio una patriótica alocución, con motivo de la colecta para los gastos de la guerra, que habla de hacer la Junta municipal después de la misa mayor.

«En sentidas y enérgicas frases, dijo que después de Dios, el objeto más digno de nuestro amor es la Patria, pues por algo en el lema de nuestra gloriosa bandera, a continuación del santo nombre de Dios sigue el sagrado de la Patria; que ante los peligros que por todas partes le rodean, todos tenemos el deber de ayudarlo, los que no en los campos de batalla, con sus intereses y oraciones, y sin mirar ahora a que los gobernantes hayan sido más ó menos previsores. Por este amor y este deber—decía—

se batió como un demonio hace tres años la noche que quisimos sorprender el castillo...

«—Sí, replicó Lorenzo.—Pero sin él nuestra hermana Laura...

«—Paz, Felipe! interrumpió el viejo Carrhoat. A qué día tuvimos una buena idea... Presmes es nuestra salvación... sin contar el placer que tendremos en castigar las charlatanerías de ese viejo loco de cazador, que busca constantemente la ocasión de humillarme, a mí, su antiguo compañero que le ha ganado tantos doblones al secanete!... que le ha servido de segundo en tantos negocios.

Hacia la escalera sonó como una cargada de risa ahogada.

Nadie la oyó, porque un alegre murmullo acogió las últimas palabras del marqués.

«—Os habeis vengado con anticipación, padre, dijo Felipe.

«—Y cuento con que me he de vengar después! respondió el viejo.—M. de Presmes me ha prestado mucho dinero en su vida para tener derecho a tratarme como lo hace... Pensad bien, hijos! no ha querido que retirase mi banco de la parroquia de Lorigné, pretextando que ya no poseía tierras? Esta es la décima vez que me ha citado a su burlesco tribunal, porque yo

sufren las madres con resignación heroica la ausencia y hasta el sacrificio de sus hijos. Y después de exhortarnos a rogar a Dios y a poner en El toda nuestra confianza, terminó con estos tres entusiastas vivas; ¡Viva Dios! ¡Viva la Virgen! ¡Viva España!

«Verificóse la cuestación luego de la misa entre los vecinos que en concepto de la Junta podían desde luego ofrecer sus donativos, y el resultado fué recoger 247 pesetas, a las que se agregaron 17 y 60 céntimos, producto de la suscripción escolar en ambas escuelas, más 50 consignadas para premios; y juntas con las que en sesión de hoy ha acordado contribuir el Ayuntamiento, asciende lo recaudado a 414,60 pesetas.

«En puede decirse que el resultado ha sido satisfactorio, si se tiene presente que solo han contribuido muy limitado número de personas pues la colecta general, rifas y demás medios, de recoger fondos, se difiere hasta la recolección de la cosecha, en atención a que, la presente época es la de mayor escasez del año.

«Por fin vino la deseada lluvia en los primeros días de la última semana, en cantidad suficiente y a tiempo para beneficiar lo mucho que hay sembrado en el monte. Si Dios nos libra de pedriscos, se recogerá mucho grano.

También las viñas presentan buen aspecto. En cambio la cosecha de habas, pan de muchas familias en este tiempo, se ha perdido a causa del pulgón hasta el punto de que muchos las aprovechan en verde para abono.

«El tiempo, fresco y muy apropiado para que no se precipite la vegetación, que es lo que conviene.

Sin más por hoy queda de V. afmo. S. S.—El corresponsal.

### De Valtierra

22 de Mayo de 1898.

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

Muy señor mío y amigo: La triste situación de estos pobres obreros del campo, se va conjurando.

«Ya no son las Autoridades solas las que han trabajado para ello, sino los particulares, y sus desprendimientos, bien merecen se hagan públicos.

«Segun datos que hemos visto, en sesión del Ayuntamiento, veintena y mayores contribuyentes, se estudió el medio para evitar la subida en el precio del pan, rebajándolo en su caso, y beneficiar a la clase obrera, por medio de jornales, llevando a cabo el arreglo de caminos, en el regadio de esta jurisdicción, por cuenta de la municipalidad.

«El señor Alcalde aceptó los acuerdos é hizo presente, que no se podía cumplir, por falta de fondos en su tesorería; a cuya observación contesta don Tirso Lacalle, que solo haciendo un esfuerzo los contribuyentes, es como se puede salir del aprieto, esto es, adelantando algunas sumas.

«En efecto, don Marcos Merino, prometió entregar enseguida una cantidad próximamente igual, a lo que le importase la contribución de todo el año corriente, cuya liquidación pediría, al término de ese tiempo.

«Con agrado vieron los concurrentes el proceder del señor Merino, y con admiración al oír que los señores don Tirso Lacalle, don Victor Castillejo y don Carmelo Contreras, en representación de don Manuel M.<sup>a</sup> Aramendia, ofrecieron respetables sumas, para atender a las necesidades de la clase proletaria, pues advertían, que esos anticipos eran independientes del pago de sus contribuciones, pidiendo la devolución, al finalizar el corriente año.

También hemos oído que el concejal señor don Emilio Eslava, el día que estuvo encargado de los trabajadores públicos les obsequió con dos cántaros de vino.

«No es verdad, señor Director, que tal comportamiento para con el necesitado, es digno de alabanza? ¿Si usted viera con que reconocimiento, dicen las mujeres, al cobrar los seis reales, sino fuera por esto, no comeríamos pan!

«No se puede, ni se debe ocultar, que los señores nombrados han dado pruebas de afecto al menesteroso de esta villa, y este queda reconocido a aquellos, pues sin sacrificio pecuniario, no se socorre a doscientas cuarenta familias, que hasta la fecha, se les ha dado jornal.

ó uno de vosotros hemos matado al paso algunos pobres corzos en las dehesas del Rey! ¿No ha tenido la infamia de acusarme, y con razon, de haberme armado contra su castillo de Presmes, del que no quedará piedra sobre piedra si el diablo me escucha?...

«—Es verdad!... es verdad!... respondieron los tres jóvenes.

«—Vaya si es verdad, pardiéz, contestó el viejo acalorándose. Creéis que no le habría ya deshecho el cráneo de un tiro, si no le mirase como vuestro suegro?... Y aún queda otro insulto... Su hija, la condesa Ana, ha ultrajado a vuestra hermana en un baile!

«—Es verdad! murmuraron Lorenzo y Felipe truncando las cejas.

«—Es muy bella! dijo Pregon, Y además, Laura le volvió injuria por injuria.

«—Silencio! dijo de repente el viejo: escuchad!... me parece haber oído pasos en la escalera...

«—Bien podría ser, dijo Francisco Renard tendiendo el oído.

«Los tres Carrhoat soltaron una carcajada.

«—Ah, padre! exclamó Lorenzo, habeis bebido sin duda durante el día, y ya no podeis con el vino!...

En medio de esta general satisfacción hemos oído clamar contra el que abusa del pobre; esto es, contra aquel que sin precisarlo, va a ganar el jornal que no le pertenece. Tienen razon los que así hablan, ni las Autoridades, ni los particulares antedichos, quieren abusos y nunca se creyera, que en un pueblo, donde todos nos conocemos, se atreviera a quitar el pan a un pobre, quien ya lo tiene en su casa; y el día, que el fondo destinado a este fin se concluya, si el verdadero pobre carece del primer alimento, culpese a aquel, que sin miramiento alguno, se ha hecho dueño de lo que al necesitado le pertenece.

Suyo afcemo. S. S.—El corresponsal.

### De Corella

22 de Mayo de 1898.

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

Muy señor mío y amigo: Por efecto de las abundantes lluvias que hemos tenido en estos últimos días, los sembrados han ganado extraordinariamente, y si Dios nos libra de una mala nube, puede decirse que la cosecha está ya asegurada.

«A los olivares y las viñas también les ha producido buen efecto esta agua que en momento tan oportuno nos ha concedido la Virgen Santísima del Villar, resolviendo a la par el mal estar de la clase jornalera, que careciendo de todo recurso ha principiado a ganar jornales empleándose en trabajos propios de viñas y olivares, y no se extiende a esto solamente el favor que hemos recibido en tan críticos momentos, sino que ha hecho también des aparecer en un momento el peligro inminente que amenazaba, si hubiese continuado por unos días la sequía en los campos, produciendo, como era consiguiente, la pérdida de las cosechas; así que agradecidos los corellanos a tan singular favor dispensado por nuestra querida Madre y Patrona la Virgen del Villar, después de cantarle un solemne *Te-Deum* fué trasladada la imagen procesionalmente desde la Parroquia de Nuestra Señora del Rosario a su Basílica, acompañada de las autoridades y de todo el pueblo que en su loor entonaba cánticos de alabanza.

«Todos deseamos adquirir noticias de la guerra y del periódico que más alcance tiene en dar las referidas noticias, por lo cual el periódico que tan dignamente dirige Vd. se lee con avidez y se busca con no menor entusiasmo por toda clase de personas de la población.

Hoy se ha celebrado una misa de rogativa a la que han asistido nuestras autoridades para pedir al Todopoderoso nos conceda el triunfo de nuestras armas.

Tengamos fé y confianza en Dios Nuestro Señor y el triunfo será nuestro.

Suyo afcemo. S. S.—El corresponsal.

### De Viana

22 de Mayo de 1898.

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

La sequía es persistente y los campos merman notablemente cada día que pasa, con calor a la mañana y helado cierzo por la tarde.

«Esto ha obligado a rogar a Nuestra Señora de Cuevas que se venera en la Basílica de ese nombre, único edificio que resta del pueblo que aquel término existiera, pues aun cuando se ven en pie un torreón y varios lienzos de muralla del castillo-convento de los Templarios, puede decirse que en union de los carcomidos cimientos de las casas que tuvieron asiento en el cerro y las ya cubiertas bocas de los subterráneos, de donde toma el nombre y que la fantasía de la tradición supone ser las salidas del Oriente del famoso Cantabria, forman el epítalo del lugar en que hubo cuevas, destruido por invasiones fronterizas en épocas que no podemos precisar.

«Allí se celebró ayer al aire libre en improvisado altar, solemne misa, pronunciando la oración sagrada el señor Párroco de Bargota. Hubo procesion por el cerro, ondeando muchos y hermosos pendones de distintos tonos; asistió todo el pueblo y muchos forasteros; presidió el Ayuntamiento y no hubo el más pequeño disgusto.

«El marqués le impuso silencio con un gesto perentorio, dejó la mesa y fué a escuchar al pie de la escalera.

«Por espacio de algunos minutos estuvo escuchando con atención. Desde su asiento hacia lo mismo Francisco Renard. Ningún ruido interrumpió el silencio.

«—Me habré engañado, dijo el viejo Carrhoat volviéndose a sentar; y creo que tenéis razon, hijos, y el aguardiente se me ha subido a la cabeza... ¿Quién podría venir por aquí a no ser el diablo ó Kerizart?

«—Lo que viene a ser lo mismo! dijo Felipe.

«—Si lo mismo es! añadió el viejo riendo. Pero volviendo a nuestro asunto: es evidente que solo tenemos dos medios para salir de apuros... Es preciso que Carrhoat sea aun un semillero de ricos señores... La miseria nos ha envilecido, el dinero nos levantará... Sois bastante hermosos para no figurar en el mundo... René será un paje, como no habrá tenido otro el rey... Y vuestro hermano Martel...

«—Ah! dijo Felipe; este ha tomado el mejor lote... Ha guardado su espada de caballero!... Que Dios le bendiga!

«El viejo marqués, Lorenzo y Felipe

Folleto de EL ECO DE NAVARRA. 36

## Los lobos de Marlet

«Cuando resonaba en la bóveda la última copla, creyó oír el marqués un ligero ruido hacia el lado de la escalera, cuyos últimos peldaños se mostraban en la sombra.

«Se volvió vivamente, pero en el mismo instante entró por la puerta opuesta la vieja Noton Renard, y el marqués creyó que se había engañado.

«Noton traía en la mano dos botellas de aguardiente que dejó sobre la mesa.

«—Son más de las diez, dijo.—¿Necesitas algo más?

«Deliberaron a una que podía irse a buscar la vieja Noton.

«En torno de la mesa no había ahora el menor soplo de discordia. El aguardiente prepararon sus codos en el mantel. Estaban mirándose suficientemente para empezar la sesión.

«—Muchachos, dijo el viejo Carrhoat, si ya habeis hecho por Laval, Renard y yo

Quiera Dios atender nuestras súplicas y mandarnos benéfica lluvia que por lo menos atenúe la crisis que estamos atravesando.

Ha llegado a esta ciudad, su pueblo natal, la bellísima señorita doña María Zúñiga, nuestra buena amiga, y esposa del marqués de Medina, diplomático acreditado en la legación de Bruselas.

Bienvenida. También hemos saludado a nuestro estimado amigo don Pedro Arias Gago, Juez de 1.ª Instancia de Logroño, recientemente ascendido a magistrado de la misma Audiencia, a quien felicitamos por sus progresos en la carrera.

Todos ansiando noticias de la guerra y puestos los ojos en la escuadra del Sr. Cervera, admiración de propios y extraños por su valor y pericia.

Suyo afmo.—El corresponsal

De Ujué

22 de Mayo de 1898.

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

Muy señor mío: Ayer los devotos de la próxima villa de Lerga vinieron en procesion a visitar a Nuestra Señora la Virgen de Ujué, imitando la devota costumbre de sus antepasados, sufriendo con resignación cristiana las molestias del viaje.

A las ocho de la mañana se ordenó la procesion, compuesta de varias Asociaciones, que lucian preciosos estandartes y un hermoso crucifijo de gran tamaño, al que en vez de faroles alumbraban dos bandones, presidiendo tan religioso acto el Ayuntamiento de aquella villa, con su alcalde D. Florencio Muruzabal.

Llegados al templo, después de recorrer las calles entonando religiosos himnos, se cantó el Regina Celi, y poco más tarde una misa solemne de Calahorra, en la que lució sus facultades el organista de Lerga D. Babil Urzainqui, llamando mucho la atención la hermosa voz que posee el niño Juan José Arriazu.

Al despedirse de la Virgen el pueblo de Lerga se cantó por la Asociación de las Hijas de María, dirigidas por el señor Organista citado, y del cual era la música, un himno de actualidad y de gran mérito, cuya letra es de la bien cortada pluma del dignísimo párroco de Lerga D. Juan Ostiz.

Con el mismo orden que entró y cantando himnos a la Virgen hasta las afueras de la villa, se despidieron los devotos de Lerga hasta el año que viene.

Suyo afmo. S. S.—El corresponsal.

Estación Enotécnica de España

EN CETTE.

Boletín semanal.

Llegan a la plaza de Cete en regulares cantidades nuestros vinos, no obstante lo avanzada que está la estación, las pocas existencias que se dice hay en España y la calma que reina en el mercado, todo lo cual hace que los precios acusen flujedad y tengan tendencia a la baja. Las cotizaciones que más abajo estampamos tienen, pues, mucho de nominales en los actuales días, toda vez que se alteran con alguna frecuencia a causa de la irregularidad en los cambios, de la poca animación en las transacciones y de la necesidad más o menos apremiante de vender.

También en Burdeos son importantes los arribos de nuestros vinos, a pesar de la lentitud y pereza que se observa en las compras. Las clases buenas conservan con firmeza los precios pero las ordinarias no tienen puede decirse cotización fija. La semana última llegaron a aquella plaza por más 9.468 pipas de diferentes procedencias. Las cotizaciones que más dominan para nuestros vinos son las siguientes: Aragón de 14 a 15° de 350 a 360 francos; Rioja de 12 a 15° de 225 a 280 francos; Navarra de 14 a 15° de 295 a 350 francos. Todos la tonelada de 905 litros.

En París, no obstante la casi seguridad de que ha pasado ya el peligro de las heladas de primavera, los negocios son difíciles y lentos, no explicándose la calma que persiste más que por la creencia que tienen muchos de los almacenistas del interior de la gran capital y expendedores al por menor que, desde el 50 de Junio próximo podrán adquirir los vinos en mejores condiciones, ya que si ahora pegan de entrada 18,87 francos por hectólitro, a contar de dicha fecha parece que satisfarán solo 12 francos 25 céntimos. Aunque de esto no se está seguro influye sin ningún género de duda en las transacciones.

Los precios más corrientes para nuestros vinos, franco más o menos, son los que van a continuación: vinos blancos de Huelva, la Mancha y Valencia de 12 a 14° de 50 a 58 francos hectólitro; rojos de Aragón y Huesca de 15 a 14° de 50 a 58 francos hectólitro Navarra de 14° de 55 a 57 francos.

El Director de la Estación.—A. Blavia.

La guerra con los yankees

Nuestras escuadras

Así como todo el mundo ignora dónde se encuentra la escuadra del señor Cervera, pues unos la creen en Santiago de Cuba, otros en Puerto-Rico y algunos en la costa de los Estados Unidos, lo propio sucede con la escuadra de reserva al mando del señor Cámara, cuyo destino solo sabe el gobierno español.

Todo se vuelve conjeturas respecto a la fecha y dirección que tomará dicha escuadra mientras hay quien supone se dirigirá a las Antillas para obrar en combinación con la del señor Cervera, y no faltan muchos que afirman marchará a Filipinas.

La verdad es que nuestro Gobierno guarda muy bien, y en esto merece un aplauso, todo lo que se refiere a movimientos de buques españoles.

De Gibraltar telegrafían lo siguiente, sobre la organización de la tercera escuadra:

Los españoles preparan su tercera escuadra, que se compone: del crucero Princesa de Asturias que se halla en Cádiz, y tiene 7.000 toneladas y un andar de 20 millas; el Cardenal Cisneros; que está en el Ferrol, con el mismo tonelaje y andar; el Lepanto, en Cartagena, de

andar de 20 millas, los acorazados Vitoria y Numancia, que se están acabando de armar, con 7.000 toneladas; los cruceros-torpederos que se encuentran en el Ferrol, María de Molina, Marqués de la Ensenada, Victoria y Alvaro de Bazán, cada uno de 800 toneladas y velocidad de 20 millas.

Juicios de extraños

Telegrafían también de Gibraltar:

«Si el gobierno americano no despliega más actividad, corre el riesgo de tener que luchar contra nuevas fuerzas navales españolas que se unirán a las de Cervera y Cámara. Se cree que la escuadra de este último almirante saldrá uno de estos días, ignorándose el rumbo; pero es probable que vaya a las Antillas, aunque otros afirman que irá a Filipinas.»

España aliada

Desde Londres telegrafían que un despacho de Viena participa que en los centros políticos de aquella capital se asegura que las negociaciones entabladas para llegar a una alianza Rusia y Francia con España, marchan por muy buen camino.

Estado de la insurrección

The Times, periódico de Londres cuya antipatía hacia España es tan notoria, declara en un cablegrama de su corresponsal en la Habana, que la insurrección está muy quebrantada, habiendo decrecido inmensamente.

Dice que el presidente de la titular república cubana ha manifestado que ya no encuentra medios para sostener por más tiempo la rebelión.

Segun este corresponsal, los yankees no cuentan con la ayuda de los separatistas, para hacer la guerra en Cuba.

Los barcos yankees

Telegrafía de Washington al Daily Mail de Londres:

«El almirante Sampson ha emprendido la ruta de Santiago de Cuba, a lo largo de la costa sur de la isla de Cuba. El almirante americano ha dejado algunos monitores y cañoneros y un crucero auxiliar guardando el estrecho de Yucatan. El almirante Sampson espera llegar a tiempo para poder bloquear la escuadra de Cervera.»

Otro despacho de Londres asegura que nuestra escuadra después de aprovisionarse de carbón salió de Santiago de Cuba tomando la dirección norte.

Lo aplazan

Desde Washington telegrafían que el general americano Wallace ha declarado que en el departamento de la Guerra yankee hay el pensamiento de suspender la invasión en Cuba hasta el mes de Octubre, es decir, hasta que pase el período de lluvias en la isla.

El puerto de Guantánamo

La bahía de Guantánamo es una de las más anchurosas de la isla de Cuba, pues se interna próximamente 10 millas de Sur a Norte, con un ancho muy variable, que entre las puntas exteriores de su boca es de dos millas. El puerto se divide en dos partes: la interior ó bahía de Iya, a la cual se llega por un canal profundo y angosto, y la exterior, fondeadero ordinario de las embarcaciones de gran porte. La población está situada al Norte de la bahía, sobre una pequeña llanura abierta entre estribaciones de la sierra del saltadero de Guaso. Fué fundada a fines del siglo XVIII, siendo de origen y apellido francés muchas de las familias que allí acudieron, pues procedían de Santo Domingo.

En el puerto se encuentra el cañonero «Sandoval», que persiguió a los dos buques yankees que se presentaron allí.

El canal de Nuevitas

El canal de Nuevitas, que ha sido cañoneado por algunos buques norteamericanos, se halla situado en la provincia de Puerto Principe y conduce al puerto de Nuevas Grandes ó del Bayamo.

Es muy tortuoso y tiene unos seis cables de largo y solo medio de ancho en algunos sitios, lo cual ofrece gran riesgo a quien no sea muy práctico. Luego que se está tanto avante con las puntas exteriores de la boca se puede atracar a 55 metros de una ó otra costa, y en seguida con el plano a la vista, no hay dificultad en ir a dejar caer el ancla donde más convenga.

El curso de la guerra

Se han recibido varios despachos confirmando la noticia circulada durante los últimos días, de que en todas las capitales de los Estados Unidos se advierte malestar general por el curso de la guerra, que a juicio de los mismos yankees es desfavorable para ellos.

Dicen que todos los intentos de bombardeos y desembarcos en Cuba han resultado un fracaso.

Nadie confía en Sampson y todos piden su destitución.

En la Audiencia

Para hoy está señalada la revision, ante el Jurado, de la causa que instruyó el Juzgado de Estella contra Juan Cruz Berisa, por homicidio.

El señor García Abadía defenderá al procesado, representándole el procurador Sr. García, y declararán ocho testigos.

También se celebrará hoy la vista, en juicio oral, de la causa instruida en el Juzgado de Tudela contra Patricio Labarga Agramonte, por desobediencia, estando encargado de la defensa el señor Lapuerta y siendo procurador el señor Abadía.

Comparecerán a declarar tres testigos.

Prévio veredicto de culpabilidad del Jurado, el tribunal de Derecho dictó anteaer sentencia condenando a Ciriano Duque García y Casimiro Duque Fernández, por robo de gallinas, a dos años, once meses y once días de presidio correccional, accesorias, pago de 9 pesetas en concepto de indemnización y las costas.

Ambos procesados fueron conducidos a la cárcel, siendo puesto en libertad Francisco García Cadarso, por haber retirado el fiscal la acusación.

Procedía la causa del Juzgado de Estella.

Se ha publicado la sentencia en la causa que instruyó el Juzgado de Pamplona contra Mermeto Extremado Aranguren, imponiéndole, por lesiones, las penas de dos meses y un día de arresto mayor, accesorias y costas.

GACETILLAS

Se nos han remitido las condiciones bajo las cuales ha de jugarse el partido de pelota en el Juego Nuevo, a fin de allegar fondos para la guerra con los Estados Unidos.

El partido se jugará el domingo próximo, a las cuatro de la tarde. Será a guante, a remonte y golpe a 11 juegos. Jugadores, Belascoain y Echegaray contra Eraso y Galar.

Elsaque será libre, pasando la pelota del cuadro cinco.

Se emplearán 24 pelotas regaladas por D. M. y D. L. Sainz.

Si se igualaran a ocho juegos podrá alargarse ó nó el partido.

Si por cualquiera causa no pudiere jugarse el partido en el día señalado, se jugará al día siguiente.

Los jueces serán los señores Arrivillaga, San Martín y Arrayo.

La circunstancia de haber recibido a última hora el impreso, ha hecho que nos viéramos obligados a hacer este extracto en lugar de publicarlo íntegro.

De todas maneras damos las gracias al señor Astiz por habérnoslo remitido.

En los exámenes de prueba de curso que se están celebrando en nuestro Instituto provincial, han obtenido la aprobación, después de brillantes ejercicios, en la asignatura de Geografía D. Lorenzo Dobón y Lázaro y en las de Historia de España, Aritmética y Algebra D. José María Mirreilla y Mirillas, alumnos de enseñanza doméstica el primero y de libre el segundo, preparados bajo la inteligente dirección del reputado maestro de escuela pública de Corella D. Adolfo Pérez García.

Nuestra enhorabuena a los aprovechados escolares y al profesor, nuestro particular amigo, de cuya laboriosidad ó ilustración no esperábamos menos.

En el Ferrol se está procediendo estos días al arrastre de grandes piezas a la magnífica batería de Montefaro, obra magna que tanto enaltece al cuerpo de artillería.

En el castillo de San Martín se ha colocado un proyector eléctrico de 50.000 bujías. Las pruebas verificadas han dado un resultado inmejorable. Todo el personal afecto a la brigada torpedista del arsenal viene estos días trabajando incansablemente.

La prensa del Ferrol insiste en que la artillería de la Coruña debe destinarse a aquella plaza.

Estando con una escopeta el vecino de Maquiriñ, del distrito de Lecr, Rudesindo Ayesa, tuvo la desgracia de que se disparara el arma hiriendo de gravedad a su compañero Benito Mañá, que se hallaba a corta distancia.

Reproducimos esta gacetilla, pues en otra idéntica que publicamos el día 21 se alteraron los nombres.

Nos escriben de Fálces:

«Algunos propietarios de la villa de Fálces tienen bastante vino de superior calidad para vender; pues aunque en la última vendimia no se cogió sino una media cosecha con relación a los años abundantes, hay que tener en cuenta que son muy pocos los propietarios que han vendido el vino, y por consiguiente, que está en las bodegas casi todo el que se recolectó en la última vendimia» pues a pesar de que ha tenido movimiento el vino y lo han vendido en varios pueblos de Navarra, a esta villa no se ha arrimado ningún comprador, y se supone que debe de ser porque se ha corrido la voz de que en Fálces no hay más vino que el que tienen los tratantes en dicho artículo. Los compradores de dicho caldo pueden encontrar muchos miles de cántaros de excelentes vinos en esta villa.»

El vapor «Aduta», llegado recientemente de Cayo Hueso, procedente de Santiago de Cuba, dice que el canal de este puerto está defendido por 21 torpedos, y que además el crucero Reina Mercedes, cuyas calderas están inutilizadas, está anclado enfilando el canal.

Se afirma por la prensa francesa que es hecho ciertísimo el de que la torre Eiffel, en vez de haberse construido completamente de hierro, se ha erigido en sus tres cuartas partes con planchas de pino, al notar los ingenieros y constructores tardamente que faltaban gran número de piezas de hierro para terminar la célebre columna de trescientos metros de altura.

Gran número de cruces y aspas que constituyen el esqueleto de la célebre columna, en vez de hierro ó de acero son, de lata ó pino, y lo mas raro de tal hecho es, que segun la opinión de los ingenieros que han reconocido las piezas sepultadas, la madera en muchas de ellas, por su prolongada exposicion atmosférica, se encuentra carcomida, y deteriorada, pudiendo originar el día menos pensado un gran desastre.

En la Escuela Normal de maestras han obtenido nota de sobresaliente en el examen de reválida del grado superior dona Josefa Aramendia, dona Perfecta Arteta, dona Antonia Cabasés, dona Juana Echarren, dona Eufemia Esandi, dona Cristina Garnica, dona Margarita Halli, dona Marcelina Ibiricu, dona Eusebia Jauregui, dona Victorina Martínez, dona Concepción Mutioa, dona Angela Navarlar, dona María Vera y Casimira Zabala; y en grado elemental dona Inocencia Ezquerro.

Reciban nuestra enhorabuena:

En la Secretaría de la Junta provincial de Instrucción pública se han recibido

los presupuestos del material para el distrito escolar de Larrasoana.

La Junta de clases pasivas ha concedido las siguientes pensiones abonables por esta provincia:

A don Filomeno Corrales García, capitán de carabineros, el haber mensual de 225 pesetas.

A don Carlos Luquina Anton, sargento de carabineros, el haber mensual de 100 pesetas.

A don Cayetano Moreno Murillo, carabiniere, el haber mensual de 28'15 pesetas.

A don Santiago Benavides Rodríguez, carabiniere, el haber mensual de 22 pesetas.

A instancia del Ayuntamiento de Gatlipuzo, la Dirección general de Correos ha acordado establecer una oficina en aquel punto, dotada con el sueldo anual de 125 pesetas y obligacion de recoger y entregar la correspondencia al paso de la conduccion de Tafalla a Sangüesa.

El Ayuntamiento del valle del Baztan piensa obsequiar con un banquete en Elizondo al valiente jefe de caballería, hijo de la Montaña, don Enrique Zabalza.

El día que llegó a Errazu la banda municipal le dió serenata y de los pueblos inmediatos acudieron a felicitar al Sr. Zabalza muchos de sus amigos.

Escriben de Zaragoza:

«A virtud de las protestas formuladas en las últimas oposiciones a escuelas de niñas, verificadas en este distrito universitario, la Dirección general de Instrucción pública, ha contestado a la consulta hecha por este rectorado, concediendo a los Rectores facultades para resolver las que se formulen, en nombramientos que les corresponderá. Establécese que no es necesario determinar en las instancias las escuelas que se solicitan, pues en el caso de no hacerlo de una manera expresa, se entiende que se solicitan todas.»

El señor Rector ha extendido los nombramientos de los opositores a quienes afectan las protestas señores don Manuel Catalán, para Gurrea de Gállego, don Roque Lino Aguirre, para Almunia de San Juan y don Manuel Gutiérrez para Ojos Negros.»

Desde el domingo último viene celebrándose en la iglesia parroquial de San Nicolás, después del ejercicio de las Flores, el novenario de preces al Espíritu Santo, ordenado por el Romano Pontífice, en cuyo acto se expone Su Divina Majestad.

Con motivo de ser hoy San Urbano, se celebrarán misas en el altar mayor de la iglesia de Santo Domingo, desde las cinco de la mañana hasta las doce, siendo la cantada a las nueve.

En la solemne misa mayor que al aire libre se celebrará hoy a las diez de la mañana en la ermita de San Urbano, término de Gascue, valle de Odieta, predicará el Reverendo P. Bernardo del Convento de Capuchinos de Pamplona.

Hemos oído que hoy habrá salido buen número de romeros de Pamplona para pasar el día en la expresada ermita de San Urbano.

En el mercado de esta capital rigieron ayer los precios siguientes:

Trigo 54 a 54,50 reales robo; cebada 11,50 a 12; avena 15; habas 19 a 20; maíz 22 a 25.

En el matadero fueron sacrificados anteaer diez cebones, siete terneras, catorce carneros churros, cuatro merinos, veintidos ovejas y veintidos corderos.

Han sido destinados el capitán de artillería don Carlos Sánchez Pastorfrido y los primeros tenientes don Carlos Alfonso, don Eduardo Rosell y don Angel Muñoz, al 5.º batallón de artillería de plaza de esta guarnición.

El capitán de artillería don Ernesto González lo ha sido a la subspección de este cuerpo de ejército.

Hasta la fecha son cuatro los señores sacerdotes que aspiran a la plaza de capellán de la Casa-Misericordia de esta capital.

La Dirección general de Correos y Telégrafos ha autorizado a los Sres. Fernández Hermanos y Esparza, de Sartaguda, para que establezcan líneas telefónicas para el servicio del alumbrado eléctrico, una entre Sartaguda y Calahorra y otra entre Sartaguda y el Villar de Arnedo.

Ha tomado posesión de la escuela de niñas de Milagro, la maestra en propiedad dona Soledad Garaicoechea y Pradera.

Ayer ingresaron en el depósito municipal, quedando a disposición del Sr. Gobernador civil, dos individuos que se hallaban en completo estado de embriaguez y carecían de domicilio.

El maestro don Dámaso Urtásun Munarraz ha dirigido una instancia a la Junta provincial de Instrucción pública, solicitando interinamente la escuela de Izurdiaga.

El Patronato de Sumbilla, segun comunica el Rector de la Universidad de Zaragoza, ha nombrado maestro en propiedad a don José Fermín Ardanaz Aolz, que desempeñaba dicha escuela interinamente.

Ha bajado el trigo en los mercados de París, Marsella, Londres, Berlin y Amberes a consecuencia de las noticias de América anunciando descenso en el expresado artículo.

Desde el mes de Agosto próximo pasado se han importado en Europa veintin millones de quarters. En igual período del año anterior fueron importados menos de trece millones de quarters, porque fué la cosecha más abundante en 1896 que en 1897.

El gran acaparador de trigos mister Leyter,

que ha mostrado su audacia comprando la mayor parte del grano que había disponible en los Estados Unidos, dice que la subida de los precios ha sido producida únicamente por la gran demanda de los negociantes que los exportan a Europa.

Así contesta a los que censuran al joven millonario por especular en daño de su país, dificultando la adquisición de víveres para las tropas.

Ha sido destinado al batallón expedicionario de Burgos el capitán D. Inocencio Lara Perez, en lugar de D. Federico Fernandez Torre.

He aquí el resultado de los exámenes celebrados ayer en el Instituto provincial:

Historia Natural.—Notables, 2; Buenos, 4; Aprobados, 4, y Suspensos, 4.

Francés (primer curso).—Sobresalientes, don Teodoro Arraiza y Bermejo, y D. Juan José Hormaechea y Jauregui, Notables, 5; Buenos, 5; Aprobados, 7; y Suspensos, 1.

Retórica y Poética.—Sobresalientes: D. German Martínez y Jimenez, D. Lorenzo Apellaniz y Ojer, D. Ponciano Larraga y Oteiza, D. Francisco Yoldi y Berean y D. Segundo Garayalde y Zurutuza. Notables 5; Buenos 7; Aprobados 6 y Suspensos 3.

Según R. O. de 15 de Abril último, que el Excmo. Sr. Ministro de Hacienda ha comunicado a la Junta de clases pasivas, y está a los interesados, el Consejo de Estado en pleno, en vista de la súplica hecha por los profesores de las Escuelas Normales de esta provincia, para que se les reconociesen derechos pasivos iguales a los que tienen los demás funcionarios de su clase, ha tenido a bien dictaminar, que en su sentir debe ser acogida por considerarla apoyada en las disposiciones vigentes, y que la circunstancia de satisfacer la Diputación de Navarra, por cargo del Gobierno, los haberes de los maestros de Escuela Normal que desempeñan su cargo en esta provincia, no establece diferencia alguna entre esos profesores y los que sirven en las otras.

Conformándose S. M. el Rey, y en su nombre la Reina Regente del Reino con el preinserto dictamen, se ha servido resolver como en el mismo se propone.

LOS ASMATICOS llegan a obtener su curación con el uso metódico de las Pastillas Morelló: Farmacia de Marquina y principales.

LOS TRIBUNALES han condenado, recientemente, al fabricante de un cold-cream que hacía pasar su especialidad por la verdadera Crema Simon.

Charada

En un cuarta mañana vi ocupado un pescador con un dos tercía cuatro en coger peces, lector.

Tres dos tres puede matar, prima y tres no son iguales, pero repara y verás que son notas musicales.

Solución a la anterior: A-BIS-MO.

BOLETIN RELIGIOSO

SANTORAL

DIA 24. MIÉRCOLES.—San Gregorio VII. La reputación de ciencia, integridad y sabiduría del fraile Ilildebrando se extendió de tal modo, que el Pontífice León IX le mandó salir de su Monasterio para llevarsele de Consejero. Bajo el Pontificado de los Papas Nicolás II y Alejandro II gozó de gran influencia y fué el alma de sus consejos. A la muerte del último de estos Papas todo el pueblo pidió se le elevara al Pontificado, a lo que accedieron con gran entusiasmo todos los Cardenales, siendo proclamado con el nombre de Gregorio VII, el año 1075.

También se conmemoran hoy Santos Urbano, Pasicrates y Valenciano; San Bonifacio IV, papa; Santos Dionisio, Genadio, Aldelmo y Cenobio; obispos; Santos Leon y Francisco, confesores; Santa María Magdalena, virgen, y Santa María.

Cuidad mucho de la ociosidad como de un gran peligro, principalmente para los jóvenes.

CULTOS

PLA D. HOY.—Oficio de San Gregorio VII con rito doble y color blanco.

En la Catedral.—A las nueve horas menores y misa.

A las tres y media visperas, completas, rosario, maitines y laudes.

A las ocho rosario de los Esclavos.

En San Saturnino.—Cuarenta Horas. Se expone S. D. M. a las seis, siendo la reserva a las ocho.

En San Agustín.—Novenario en honor de Santa Rita de Casia, después de la misa de nueve.

En San Ignacio.—A las siete y media de la tarde, Rosario y Exposición del Santísimo y cánticos de las Flores.

SERVICIO RÁPIDO

El Eco de Navarra

(Agencia Mencheta)

Por teléfono

PRIMERA CONFRENCIA

Madrid 24 (6 tarde).

Las operaciones

El general Blanco telegrafía lo siguiente sobre operaciones con los rebeldes:

«En la provincia de Pinar del Rio fuerzas de Alonso Rojas, en Monloto, batieron al enemigo, recogiendo un muerto, tres prisioneros y efectos de guerra.»

«En la de la Habana, la guerrilla de Mariano, en Monte Corrales, recogió un muerto, un arma de fuego y un caballo.»

Fuerzas del batallón de Otumba y Villalba, en monte Aúra, batieron al enemigo, cogiendo una yegua y dos reses.

En Santiago de Cuba, fuerzas mandadas por el general Vara de Rey, batió a la partida que atacó a Palma Soriano, en lomas de Cabañero, arrojó de sus posiciones a la fuerte par-

El canaje. De Londres telegrafían que se ha ultimado el tratado, entre españoles y americanos, de los prisioneros yankees hechos por nuestras tropas y los militares que iban en el vapor *Argonauta* apresado por los yankees.

Contra el desembarco. Le comunican a Washington a *Le Globe* de Londres, que los rebeldes cubanos se oponen al desembarco de los yankees en la isla.

Las subsistencias. Un despacho particular de la Habana participa que preocupa allí la cuestión de subsistencias, por más que no se carece de nada, actualmente, gracias a las medidas adoptadas por el general Blanco y el gobierno insular.

El bloqueo. Frente a la entrada del puerto de Santiago de Cuba se hallaban ayer dos barcos yankees.

Recursos. Según dicen los ministros el gobierno atenderá con preferencia la cuestión de recursos para la guerra. El ministro de Hacienda activa los preparativos para un empréstito y está haciendo trabajos para que bajen los cambios con París.

Las dos escuadras. Un telegrama de Washington dice que han partido de Cayo Hueso las escuadras americanas al mando de Sampson y Sheley. La primera ha tomado la dirección de Santiago de Cuba y la de Sheley no se sabe el rumbo que lleva.

Honor merecido. En el salón de sesiones del Centro Consultivo de la Armada, se ha celebrado esta mañana el solemne acto de la imposición de las insignias de la gran cruz roja del Mérito Naval, al valiente capitán del transatlántico *Montserrat*, señor Deschamps.

La cartera de Estado. Por fin se ha cubierto la vacante del ministerio de Estado.

Congreso. Después de varias preguntas hechas por el señor Planas y Casals, de interés para Cataluña, ha continuado el señor Villaverde su intervención sobre el uso de las autorizaciones por el Gobierno.

Noticia estupenda. El *Morning-Post* de Nueva York, que hasta última hora se mostró contrario a la guerra

Defiende Puigcerver su gestión como ministro de Hacienda, recordando que se han comprado barcos y armamento, que hubo que pagar al contado porque así lo exigieron las compañías constructoras; que están satisfechas todas las obligaciones y que se han mandado al extranjero más de 200 millones de pesetas.

Después continuó el debate sobre el presupuesto de guerra.

En Tampa. Según dicen de Cayo-Hueso han llegado a Cuba 21 transportes, con objeto de embarcar fuerzas americanas con destino a Cuba.

En favor de España. Un redactor del *Gaulois* ha tenido una entrevista con la vizcondesa de Jauge, que tan generosamente abrió la exposición de curiosidades de su hotel a beneficio de los soldados y marineros españoles heridos.

El almirante Cámara. Esta noche ha salido con dirección a Cádiz el almirante de la escuadra de reserva señor Cámara, a quien han ido a despedir a la estación el ministro de Marina y muchos oficiales de la armada.

Consignaciones. El ministro de Marina ha dispuesto que los oficiales de la escuadra residentes en Ultramar podrán dejar consignaciones a sus familias, en la misma forma que lo hace el ejército.

Para la defensa. La Diputación provincial de Palma ha acordado destinar a la defensa de aquellas islas las 50.000 pesetas que había consignado para la suscripción nacional.

Combate naval. El *Journal*, de Nueva York, publica un despacho de Port-au-Prince, anunciando haberse oído nutrido fuego de cañon hacia la costa de Cuba.

Los laborantes. Elementos separatistas residentes en París, han desmentido que tengan negociación alguna pendiente con Leon y Castillo.

No hay negociaciones. De París vienen despachos desmintiendo que existan negociaciones internacionales, dirigidas a la terminación de la guerra, bajo determinadas condiciones.

Enfermos y fallecidos. Se encuentra enfermo de gravedad el general Ahumada.

Se marcharon. Un telegrama oficial firmado por el general Blanco participa que solo quedan a la vista de la Habana cuatro cañoneros.

Recompensa comentada. El *Heraldo de Madrid* juzga exigua la recompensa otorgada al capitán del *Montserrat* porque la cruz de primera clase suele concederse a los oficiales de la armada de capitán a abajo, y el señor Deschamps, desempeñaba, durante su difícil misión, el cargo de jefe en funciones del servicio.

Polo de Bernabé. Hoy se ha dicho que en el momento que llegué a Madrid el señor Polo de Bernabé se encargará de la subsecretaría de Estado, marchando a desempeñar la embajada de Austria para la que hace tiempo está designado, el actual subsecretario de aquel ministerio el señor Gutierrez Agüera.

Noticia estupenda. El *Morning-Post* de Nueva York, que hasta última hora se mostró contrario a la guerra

con España, lanzó a la publicidad la estupenda noticia de que la misión principal de Leon y Castillo en París es la de procurar una alianza con Francia, cediendo España a aquella nación las islas Filipinas y Canarias.

El presidente de los Estados Unidos ha otorgado a Sampson completa libertad de acción, para que obre en la campaña como le parezca, y sin sujetarse a las instrucciones de la junta técnica de los Estados Unidos.

Segun dicen de Cayo-Hueso han llegado a Cuba 21 transportes, con objeto de embarcar fuerzas americanas con destino a Cuba.

Un redactor del *Gaulois* ha tenido una entrevista con la vizcondesa de Jauge, que tan generosamente abrió la exposición de curiosidades de su hotel a beneficio de los soldados y marineros españoles heridos.

Esta noche ha salido con dirección a Cádiz el almirante de la escuadra de reserva señor Cámara, a quien han ido a despedir a la estación el ministro de Marina y muchos oficiales de la armada.

El ministro de Marina ha dispuesto que los oficiales de la escuadra residentes en Ultramar podrán dejar consignaciones a sus familias, en la misma forma que lo hace el ejército.

La Diputación provincial de Palma ha acordado destinar a la defensa de aquellas islas las 50.000 pesetas que había consignado para la suscripción nacional.

El *Journal*, de Nueva York, publica un despacho de Port-au-Prince, anunciando haberse oído nutrido fuego de cañon hacia la costa de Cuba.

Elementos separatistas residentes en París, han desmentido que tengan negociación alguna pendiente con Leon y Castillo.

De París vienen despachos desmintiendo que existan negociaciones internacionales, dirigidas a la terminación de la guerra, bajo determinadas condiciones.

Se encuentra enfermo de gravedad el general Ahumada.

Un telegrama oficial firmado por el general Blanco participa que solo quedan a la vista de la Habana cuatro cañoneros.

El *Heraldo de Madrid* juzga exigua la recompensa otorgada al capitán del *Montserrat* porque la cruz de primera clase suele concederse a los oficiales de la armada de capitán a abajo, y el señor Deschamps, desempeñaba, durante su difícil misión, el cargo de jefe en funciones del servicio.

Hoy se ha dicho que en el momento que llegué a Madrid el señor Polo de Bernabé se encargará de la subsecretaría de Estado, marchando a desempeñar la embajada de Austria para la que hace tiempo está designado, el actual subsecretario de aquel ministerio el señor Gutierrez Agüera.

El Gobierno acaba de recibir un telegrama del general Augusti, en que se le participa la grata noticia de que se le han presentado a indulto casi todos los cabezillas filipinos, ofreciéndose incondicionalmente a pelear contra los yankees.

Esta noticia ha causado buena impresion.



Se arrienda. Habitación recién restaurada y tienda en la misma casa. Darán razon, calle de Javier, 2 3.º 5-1 p

Canario. La persona que hubiese recogido un canario se servirá avisar al conserje de este periódico y se le gratificará. 5-1 g

Dependiente farmacia. Se necesita uno que sepa bien su obligación. Para tratar dirigirse a don Baldomero Zalabardo, farmacéutico, Estella. 5-1

Colegio de Santo Tomás DE AQUINO. Desde el día 1.º del próximo Junio darán principio en este Colegio las clases de 2.ª enseñanza, para los que tengan necesidad de aprobar algunas asignaturas en el mes de Septiembre, como también para los que hayan de verificar el examen de ingreso.

Pérdida. El martes 17 se perdió una medallita de oro en forma de cruz. Se suplica a quien la haya encontrado se sirva entregarla en la calle de la Estafeta, 53, y se gratificará. 5-1 p

La Nueva Primitiva. Para llenar un vacío que se dejaba sentir en Pamplona, se ha abierto un hermoso establecimiento de pescado fresco y en conserva, para atender como se merece al público.

La Junta de Abastos DE MENDIGORRIA. Hace saber: Que el día primero del presente Junio y hora de las once de su mañana se celebrará el remate en pública subasta para la venta de unas ciento veinte arrobas de lana churra procedente del ganado de Administración, bajo el tipo y condiciones que en el acto serán leídas.

Arriendo de yerbas. Se arriendan las yerbas y aguas del caserío de Ipatate, situado en el valle de Echauri, para ganado lanar, cabrio y bueyes, desde el día 1.º de Junio hasta el día de San Miguel.

Venta de coches. Se venden un coche familiar en 2.000 pesetas; una tartana valenciana en 625 pesetas y una tartana familiar en 850 pesetas.

Gran liquidacion. DE PAPELES PINTADOS Y PERSIANAS. Estampas, cromos, molduras para los ebanistas, chapas de nogal y molduras de caoba y de nogal; todo se liquida a precios muy arreglados.

Vapores-correos para Montevideo y Buenos-Aires. Con salidas de los puertos de Pasajes, Barcelona y Burdeos. Para cargas, comisiones y giros dirigirse a Domingo Apezteguia plaza del Castillo, 58, 2.º Pamplona.

Landó y cesta. Se venden casi nuevos y se darán arreglados. En la Administración de La Baztanesa darán uozuá 15-10 p

Sigue la liquidacion de bastones de la antigua casa Nogués. Tienda del óptico, *Chapitela*, 21. 8-2

Se muelen granos. En el molino de Barañain se muele toda clase de granos a 25 céntimos el robo. 8-4 p

Gaston y Daniela BILBAO. El próximo jueves llegará a esta población su representante el completo surtido de confección y tejidos alta novedad para la presente estación.

Traspaso de taberna. Se hace traspaso de la taberna sita en la calle de Mercaderes, número 24. Para más detalles, dirigirse a la misma taberna. 5-4 p

Junta Municipal DE BENEFICENCIA DE PAMPLONA. Esta Junta ha acordado admitir proposiciones en pliegos cerrados para la ocupación de casetas en la feria de San Fermín, las que se colocarán en la misma forma que el año anterior.

Table with 2 columns: Description of casetas and their location, and Price in Ptas. Cts. (e.g., Del número 1 al 27 en la fachada de la Misericordia, cada una, a. 40)

Se vende una vaca que da veinte litros de leche diarios. Informará don Manuel Landache, calle Nueva, afuera, número 2, Vitoria. 2-2

Madame Coutens. Ha llegado a esta capital la acreditada modista de sombreros Madame Coutens con los últimos modelos para la estación de verano.

Sociedad de corralizas DE ARTAJONA ARRIENDO DE YERBAS. El día 26 de los corrientes y hora de las once de su mañana tendrá lugar en esta villa la subasta pública para el arriendo de las yerbas de las corralizas de Artadia, Majada y Sarrea en un solo lote y cuyo arriendo dará principio el día 1.º de Junio próximo; todo bajo el precio y condiciones que se leerán en aquel acto.

Pianos. En venta y alquiler nuevos y usados, precios los más arreglados de esta capital. También se hacen cambios. Paseo de Valencia, 14, 5.º, Pamplona. 4-4

Churrería. En la calle de la Manueta, núm. 7, se ha abierto una churrería que lleva por nombre *Nueva churrería*. Se elaboran los churros con harina de primera clase. 5-2 p

Mapa de Cuba. Tamaño 110 ms. por 075 y mapas de América del mismo grandor.—Precio 250 pesetas. Tienda del óptico, *Chapitela*, 21. 8-2

Coche a San Urbano. Saldrá uno a las seis de la mañana del día 25 del corriente de la calle de la Estafeta, número 57, Administración de José María Campos. 5-3 p

Para la viñas. Sulfato de cobre de primera clase superior a 80 céntimos kilo se vende en Tafalla, casa de D. José Gil. 15-9 (a)

El tapicero. que estaba en casa de Felipe Bejar, Facundo Alonso Oscariz, ofrece sus servicios al público en la calle de San Anton núm. 54, 2.ª derecha. 8-6 (a)

La empresa de coches de Catalan y Compañía, en union con el coche correo, tienen el honor de poner en conocimiento del público que, desde el día 1.º de Junio regirán los precios siguientes:

Table with 2 columns: Description of carriage services and Prices in Ptas. Cts. (e.g., De Gastejon a Cervera y viceversa . 4)

Vaca. Se halla de venta una vaca de cinco años con su cria de ocho días. El que trate de comprarla puede dirigirse a Garinoain, donde D. José Oroz le enterará del precio y condiciones. 5-3

Papeletas del Monte DE PIEDADI. Se compran de oro, plata y piedras finas a precios ventajosos. Dirigirse San Anton, 52, 5.º 15-10

Ropa blanca. Chambras, enaguas, camisas, peinadores, pantalones y juegos para novias. Se ha recibido un gran surtido en la camisería de Odon Rouzaut, *Chapitela*, 24. 4-4

**VINO NOURRY**  
YODOTÁNICO

4 la vez depurativo y fortificante.

**DEBILIDAD GENERAL**  
**ANEMIA — LINFATISMO**  
**ENFERMEDADES DEL PECHO**

Contra las enfermedades de las **Mujeres** y de los **Niños**, el **VINO NOURRY reemplaza con mucha ventaja el Aceite de Hígado de Bacalao** á la vez que posee un sabor muy agradable

CLIN y COMAR, PARIS, Dépôt, 110, Bruch, Barcelona  
EN TODAS LAS FARMACIAS.

**Anuario del Comercio**  
DIRECTORIO DE LAS 40000 SEÑAS DE ESPAÑA Y PORTUGAL  
Vigésima edición, 1898.  
(BAILLY-BAILLIERE)

Ilustrado con 22 mapas de provincias de España  
Premiado con Medalla de Oro en la Exposición de Matanzas 1881 y de Barcelona 1888. Medalla de Plata en la de Paris 1889, Gran Diploma de Honor en el Concurso internacional de Madrid de 1890, y la más alta recompensa en la Exposición de Chicago 1895

**RECONOCIDO DE UTILIDAD PUBLICA POR REALES ÓRDENES**

Obra útil é indispensable para todos. Evita pérdida de tiempo.—Tesoro para la propaganda industrial y comercial.—Este libro debe estar siempre en el bufete de toda persona, por insignificantes que sean sus negocios

**L'UNION** FUNDADA EN 1828

COMPANIA ANÓNIMA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS  
**Establecida en Paris 15, rue de la Banque**  
RECONOCIDA EN ESPAÑA POR REAL ORDEN Y SOMETIDA A SU LEGISLACION  
Garantías de la Compañia en 31 de Diciembre de 1895

Capital social	Pesetas	10.000.000
Reservas		10.155.000
Primas a recibir		76.585.905

Total de garantías 96.718.905

Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1896. pesetas 15.986.765.085  
Siniestros pagados desde el origen de la Compañia. 211.246.625

Esta gran Compañia es la que mayor cartera posee de cuantas de su clase operan en España. Asegura contra el incendio, el rayo y la explosión del vapor, del gas, de la dinamita y demás explosivos, toda clase de propiedades, muebles é inmuebles: garantiza, tambien, á los propietarios la pérdida de alquileres en caso de siniestro.

Los sesenta y nueve años de antigüedad de esta Compañia, su importantísimo capital y la enorme suma que lleva pagada por siniestros, la recomiendan con preferencia al favor del público.

Sub-director en Pamplona, Pedro Riezu—Nueva 20, 3.º mt. j d

**Permanente nitrate committee**  
Delegacion Hispano-Portuguesa

¿Qué cantidad de nitrato de sosa (salitre de Chile) necesitan los diferentes cultivos y en qué época del año conviene aplicar este abono? La importancia del nitrato de sosa en horticultura y jardinería Por el doctor don Maximiliano Weitz, secretario de la Delegación «Der Vereinigten Salpeter Produzenten».

El estiércol y los abonos minerales en horticultura.—Experiencias verificadas en Inglaterra por el Dr. don Bernardo Dyer.

El empleo del nitrato de sosa en los diversos cultivos, en la vid y en los árboles frutales por el doctor Grandeaun, precedido de una reseña sobre la nutrición de la planta segun los modernos conocimientos.

Conferencia dada por el ingeniero don Mariano Capdevila y Pujol, delegado en España y Portugal del Permanent Nitrate Committee.

Estos folletos publicados por el Permanent Nitrate Committee de Londres, los reparte gratis la Delegación Hispano-Portuguesa, Claris, 96, Barcelona, bastando hacer la demanda de los mismo folletos.

El Permanent Nitrate Committee no vende ni dispone de nitrato, y sus deseos no son intervenir en operaciones mercantiles. Sin embargo, está á disposición de los interesados para suministrarles cuantos datos deseen sobre precios, fletes, y demás antecedentes requeridos para el comercio del «Nitrato de sosa».

callos—durezas—callos—durezas—callos—durezas—

**SECURAN**

A los cuatro, cinco ó seis dias segun la naturaleza del que usa el

**CALLICIDA ESCRIVA**

Es inofensivo, no es corrosivo, es incoloro, aplicacion sencillísima. Seis reales frasco. Véndese en todas las Farmacias de Pamplona.—Depósito central, Farmacia de la Estrella, Fernando VII, núm. 7.—Barcelona.

D E M 18-17 o

**SOLUCION PAUTAUBERGE**

al Clorhidro-Fosfato de Cal Creosotado

El remedio más eficaz para curar:

las ENFERMEDADES DEL PECHO  
las TOSES RECIENTES Y ANTIGUAS  
las BRONQUITIS CRÓNICAS

PAUTAUBERGE, 22, Rue Jules-César, Paris y LAS PRINCIPALES BOTICAS.

**VINO DE VIAL**  
LACTO FOSFATO - CARNE - QUINA  
Alimento fisiológico completo

Anomía — Convalecencia  
Pérdidas de las fuerzas — Languidez — Inapetencia

Perfectamente proporcionado y asimilable, el **Vino Fosfatado de Vial** es un estimulante poderoso de la nutrición. De cierta eficacia, es el reconstituyente general de todas las afecciones debilitantes.

Farmacia **VIAL**, rue Victor-Hugo, 14, LYON y todas las Farmacias.

**Los grandes específicos del Dr. Audet**

**PILDORAS ANTISEPTICAS.**—Gran remedio! Curan los catarrros crónicos del pecho y la tisis pulmonar. Calman la tos, quitan la flegma, modifican la expectoración y abren el apetito.—40 pesetas caja.

**ANTINERVIOSO HOWARD.**—Tónico nervioso. Cura los vértigos, mareos, insomnios, histerismo, hipocondria, neurastenia, dolor, toda debilidad, falta de memoria y resolución 4 pesetas.

**PARA CURAR EL ESTOMAGO.**—Poderosos digestivos quimicos. El **Estomacal Maitre** cura as dispesias ácidas. El **Estomacal Robin** las dispesias por falta de jugos gástricos.—4 pesetas.

**PARA CURAR EL OIDO.**—El **Aceite Neubert** cura los males leves (catarro, tapon, etc.) del oido, limpia el conducto, disuelve el cerumen y hace más sensible el oido á las notas de la voz.—4 pesetas.

**VENEREO Y SIFILIS.**—Contra la blenorragia (gota militar, etc.), el **Antiblenorrágico Ivet**. Contra la sifilis, el **Antisifilitico Cooper**.—4 pesetas cada uno.—Jamás dejan de curarse los enfermos!

Venta en PAMPLONA, Valentín Marquina, Nueva 2.—En ESTELLA, don Baldomero Zalabardo, y demás boticas y droguerías bien surtidas. Se remiten por correo. Noticias, prospectos y consultas al Dr. Audet, Beneficencia, 2 Madrid.  
m j. d. 104-30

El **Anuario del Comercio** lo forman dos tomos encartados en tela de más de 1.500 páginas cada uno y comprende:

1.º Parte oficial: La Familia Real, Ministerios, Cuerpos diplomáticos, Consejo de Estado, Senado, Congreso, Academias, Universidades, institutos, etc., etc.—2.º Indicador de Madrid por apellidos, profesiones, comercio é industrias y calles.—3.º España por provincias, partidos judiciales, ciudades, villas ó lugares, incluyendo en cada uno: una descripción geográfica, histórica y estadística, con indicación de las carteras, estaciones de ferrocarriles, telégrafos, ferias, establecimientos de banos, circulos, etc.; 2.º, la parte oficial, y 3.º, las profesiones, comercio é industrias de todos los pueblos, con los nombres y apellidos de los que las ejercen.—4.º Aranceles de Aduanas de la Península, ordenados especialmente para esta publicación.—5.º Cuba, Puerto Rico é Islas Filipinas, con sus administraciones, comercio é industria.—6.º Estados Hispano-Americanos divididos en: América Central: Costa-Rica, Guatemala, República Mayor y República Dominicana.—América del Norte: México.—América del Sur: Bolivia, Colombia, Chile, Ecuador, Paraguay, Perú, República Argentina, Uruguay, Venezuela y Curacao.—7.º Reino de Portugal y sus colonias.—8.º Sección Extranjera.—9.º Sección de anuncios, con índices.—10. Índice general de todas las materias que contiene el Anuario. Este índice está redactado en español, francés, alemán, inglés y portugués.—11. Índice geográfico de España, Ultramar, Estados Hispano-Americanos y Portugal.—12. Índice general.

PRECIO 25 PESETAS.

Se halla de venta en la Librería editorial de Bailly-Bailliere é Hijos, Plaza de Santa Ana, núm. 10, y en las principales del mundo.

**Caramelos pectorales**  
DEL MEDICO SALAS

Curan la Bronquitis, Tos, Catarros, etc.; limpian de mucosidades el aparato respiratorio, tan solo tomando uno al acostarse y otro á la madrugada. Composición inofensiva; no contiene medicamento peligroso.

Depósitos en Pamplona: Marquina, Nueva, 1; y Negrillos, Mayor, 55; Tudela, Farmacia de S. Antón; Estella, Eraso, Plaza de los Fueros, número 6 y 7.

Precio de la caja 150 pesetas. j d 13-9

**ANEMIA CLOROSIS**  
ÓPILACIÓN  
Todos los Médicos PRESCRIBEN

las **Pildoras del DR. BLAUD**  
COMO EL MEJOR Y MAS ECONOMICO FERRUGINOSO

En todas Droguerías y Farmacias VENTA POR MAYOR A. SCIORELLI 2 Place des Vosges Paris

Las **PILDORAS DEL DOCTOR DEHAUT**

no titubem en purgarse, cuando lo necesitan. No temen el asco ni el cansancio, porque, contra lo que sucede con los demás purgantes, este no obra bien sino cuando se toma con buenos alimentos y bebidas fortificantes, cual el vino, el café, el té. Cada cual escoge, para purgarse, la hora y la comida que mas le conviene, segun sus ocupaciones. Como el cansancio que la purga ocasiona queda completamente anulado por el efecto de la buena alimentación empleada, uno se decide fácilmente á volver á empezar cuantas veces sea necesario.

**Siempre hay**

existencia de últimas novedades en el ramo de objetos de escritorio, inmensa variedad en papeles de cartas en elegantes estuches desde 80 céntimos caja. Libros de comercio y cuadernos baratos. En devocionarios hay un gran surtido en diversas formas, pieles y encuadernaciones á precios módicos.

No equivocarse: San Nicolás, 15 y 17 ROMAN VELANDIA  
La única casa en Navarra para cartelería, programas y billeteaje para espectáculos públicos y toda clase de trabajos de imprenta. -15

**VINAS AMERICANAS**

DE

**Marcial Ombràs (propietario)**

**Avenida del Ferrocarril, Figueras (Gerona)**

Barbados y estacas en venta, por millones. Precios reducidos y autenticidad garantizada. Cinco millones de estacas, un millon de barbados.  
mt v d 48-44

**CHOCOLATES Y CAFES**  
—(DE LA)—

**COMPANIA COLONIAL**  
**TAPIOCAS Y THÉS**  
**38 recompensas industriales**

Depósito general, calle Mayor, números 18 y 20 —MADRID

**Gafas y Lentes de 1 á 60**

**PESETAS PAR**

Este establecimiento acaba de proveerse de todos los adelantos del día y sus numerosos parroquianos encontrarán el mismo surtido que en Madrid, Paris y Londres para toda clase de vistas, como son; cansada, miope, enferma, débil, catarata operada, extravisión, presbicia, etc.; cristal de roca para toda clase de vistas; armazones de oro, plata y níquel.

ESTA CASA siendo permanente en esta capital atiende en cualquier época del año á todas las reclamaciones que se le puedan hacer, procurando siempre satisfacer en precios y clases á los parroquianos que la honren con su confianza.

SE HACEN las composuras de optica. PESA-VINOS Malligand, más barato que en fábrica á 80 pesetas; tambien pesa-vinos Sallerón. Pesa-moatos, jarabes, legias, leches, etc., y termómetros para medicos.

MIL CAJAS de plumas para escribir toda clase de letras y objetos de escritorio y dibujo.

ESTAMPAS y via-crucis de todos tamaños y precios.

INFINIDAD de caprichos propios para regalos.

**CASA DEL OPTICO**  
Chapitela, núm. 21—PAMPLONA—Chapitela, núm. 21.  
ESTEBAN ROUZAUT, h JI mt A -14

**NO MAS VELLO**  
POLVOS COSMETICOS de FRANCH

**PILDORAS Y JARABE de BLANCARD**  
con Ioduro de Hierro inalterable CONTRA la Anemia, la Fobrea de la Sangre, la Opilacion, la Escrófula, etc.

El Vello y el Pelo MATA LA RAZ  
PRECIO 250 P. LAS BOTS  
EN TODAS LAS FARMACIAS Y PERFUMERIAS

y BORRELL Hnos, Asalto, 52, Barcelona  
SE REMITEN POR CORREO CERTIFICADO ANTICIPADO 5 Ptas.

**ELIXIR ESTOMACAL**  
de SAIZ DE CARLOS

CURACION segura del 98 por 100 de los enfermos crónicos del estomago é intestinos, aunque lleven 25 años de sufrimientos y no hayan encontrado alivio con los demás tratamientos. CURA el dolor de estomago, los vómitos, ardores, acedias, estreñimiento, diarreas, úlcera del estomago, dispesias y catarros intestinales. Cura el mareo de mar. Ayuda á las digestiones, abre el apetito y tonifica.—MADRID, Serrano, 30, farmacia, y principales de España y América.

**ANTIGUOS RESFRIADOS**  
**BRONQUITIS - CATARRROS**  
**ENFERMEDADES DEL PECHO**  
Curación asegurada por las

**CÁPSULAS COGNET**

Depósito en todas las buenas Farmacias de España  
Por mayor: Farmacia COGNET, 43, rue de Saintonge, Paris